

Nove pozorišne tendencije  
**42Bitef08**  
15 – 29. septembar  
Tragikomedija – tragedija našeg vremena

**GLAVNI PROGRAM**

Datum   Vreme   Trajanje	Predstava	Mesto
15.09. 20:00 16.09. 20:00 Trajanje: 1h 10'	CIE 111 (Tuluz, Francuska) <a href="#">MANJE-VIŠE BESKONAČNO</a> / <a href="#">PLUS OU MOINS L'INFINI</a> Koncept: Aurélien Bory, Režija: Phil Soltanoff	Sava Centar OTVARANJE
16.09. 20:00 Trajanje: 1h 20'	Narodno pozorište u Beogradu (Beograd, Srbija) Sophocles: <a href="#">CAR EDIP</a> / <a href="#">OEDIPUS REX</a> Režija i adaptacija: Vida Ognjenović	Narodno pozorište u Beogradu
17.09. 20:00 18.09. 20:00 Trajanje: 2h 10'	Rote Fabrik (Ciriš, Švajcarska) & dieproduktion GmbH (Bazel, Švajcarska) Christoph Marthaler: <a href="#">MANJAK PROSTORA</a> / <a href="#">PLATZ MANGEL</a> Režija: Christoph Marthaler	Brod Kolos (ispod Brankovog mosta)
18.09. 20:00 19.09. 20:00 Trajanje: 1h 20'	Meg Stuart (SAD) & Philipp Gehmacher (Austrija) <a href="#">MOŽDA ZAUVEK</a> / <a href="#">MAYBE FOREVER</a> Produkcija: Damaged goods (BE) & Mumbling fish (A)	Atelje 212
20.09. 20:00 - pretpremijera 21.09. 20:00 - premijera Trajanje: 2h 15'	Jugokonzert i Beogradski sajam (Beograd, Srbija) Muzika: Mozart; Libreto: Lorenzo da Ponte <a href="#">DON ĐOVANI</a> / <a href="#">DON GIOVANNI</a> Koncept i režija: Bojana Cvejić, Dirigent: Premil Petrović	Beogradski Sajem, Hala 3
22.09. 11:00, 14:00 23.09. 11:00, 14:00 Trajanje: 1h 30'	Unga Klara (Stokholm, Švedska) Ann-Sofie Bårány: <a href="#">BEJBI DRAMA</a> / <a href="#">BABY DRAMA</a> Režija: Suzanne Osten	Jugoslovensko dramsko pozorište
22.09. 20:00 23.09. 20:00 Trajanje: 1h 40'	Jaunais Rīgas teātris (Rīga, Letonija) Po priči Tatjane Tolstoj: <a href="#">SONJA</a> Režija: Alvis Hermanis	Centar za kulturnu dekontaminaciju
24.09. 20:00 Trajanje: 1h	Kosztolányi Dezső Színház / Pozorište „Kosztolányi Dezső“ Ansambl Andraša Urbana (Subotica, Srbija) po „Elegijama iz Bukova“ Bertolta Brehta <a href="#">BRECHT – THE HARDCORE MACHINE</a> Režija: Andraš Urban	Beogradsko dramsko pozorište
25.09. 20:00 26.09. 17:00, 20:00 27.09. 17:00, 20:00 Trajanje: 1h 20'	Théâtre Vidy - Lausanne (Lozana, Švajcarska) Heiner Goebbels: <a href="#">ŠTIFTEROVE STVARI</a> / <a href="#">STIFTERS DINGE</a> Ideja, muzika i režija: Heiner Goebbels	Sava Centar
27.09. 20:00 28.09. 20:00 Trajanje: 1h 30' min.	Deutsches Theatre (Berlin, Nemačka) Eshil: <a href="#">PERSIJANCI</a> / <a href="#">DIE PERSER</a> Režija: Dimiter Gotscheff	Jugoslovensko dramsko pozorište

## SPECIJALNI PROGRAM – ISTINA U POZORIŠTU

Datum   Vreme   Trajanje	Predstava	Mesto
26.09. 18:00 27.09. 18:00 Trajanje: 1h	CZKD (Beograd, Srbija) i Het Veem (Amsterdam, Holandija) <b>HOĆETE LI IKADA OPE BITI SREĆNI?</b> Koncept i režija: Sanja Mitrović	Centar za kulturnu dekontaminaciju
26.09. 20:00 27.09. 20:00	Colonnades Theatre Lab / Market Theatre (SAD/Južna Afrika) <b>ISTINA U PREVODU</b> Režija: Michael Lessac	Pozorište na Terazijama
29.09. 19:30 Trajanje: 2h 30'		Srpsko narodno pozorište, Novi Sad

**EN PARTS** – Program za kulturu  
2007- 13.



Datum   Vreme   Trajanje	Predstava	Mesto
19.09. 20:00 20.09. 17:00	Bitef Teatar (Srbija), La Biennale di Venezia (Italija), Berliner Festspiele (Nemačka) Uz podršku: Riksteatern, Stockholm, Theatre Theatron, Malmö/Lund, Uppsala City theater, Uppsala & Academy of Arts, Malmö  Po noveli Augusta Strindberga „Negovano voće“ („Odlad Frukt“) i tekstovima iz romana Ive Andrića „Na Drini ćuprija“ <b>NEGOVANO VOĆE / NOURISHED FRUIT</b> Režija: Nikita Milivojević	Bitef teatar

## SHOWCASE No. 4 – ONA STRANA DRAME

Datum   Vreme   Trajanje	Predstava	Mesto
20.09. 20:00 Trajanje: 1h 10'	Kosztolányi Dezső Színház / Pozorište „Kosztolányi Dezső“ Ansambl Andraša Urbana, Subotica Postepeno napuštajući istoimeni komad Janoša Pilinskog: <b>URBI ET ORBI</b> Režija: Andraš Urban	Beogradsko dramsko pozorište
20.09. 22:00 Trajanje: 1h 15'	Jugoslovensko dramsko pozorište, Beograd Jean-Luc Lagarce: <b>PRAVILA PONAŠANJA U MODERNOM DRUŠTVU</b> Režija: Anđelka Nikolić	Jugoslovensko dramsko pozorište
21.09. 17:00 Trajanje: 2h 30'	Atelje 212, Beograd Ljubomir Simović: <b>PUTUJUĆE POZORIŠTE ŠOPALOVIĆ</b> Režija: Tomi Janežič	Atelje 212
21.09. 20:00 Trajanje: 1h 40'	Narodno pozorište Subotica Dušan Kovačević: <b>SABIRNI CENTAR</b> Režija: Andraš Urban	Beogradsko dramsko pozorište
21.09. 22:00 Trajanje: 1h 10'	Beogradsko dramsko pozorište, Beograd Ivana Sajko: <b>ŽENA - BOMBA</b> Režija: Bojan Đorđev	Beogradsko dramsko pozorište